

PUERTO RICO, PUBLICITY AND PROPAGANDA IN FAVOR OF THE ISLAND, AND FOR THE CONSTRUCTION OF WATERWORKS; TO PROVIDE FUNDS FOR THE ADMINISTRATION AND ENFORCEMENT OF THE ACT, AND FOR OTHER PURPOSES," APPROVED APRIL 25, 1940, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—Act No. 65, entitled "An Act to provide revenues for The People of Puerto Rico through the levying of an internal-revenue tax on all salt produced, sold, or transferred in, or introduced, imported, or otherwise brought into, the Island of Puerto Rico, or produced therein; to provide for license fees for such purposes; to impose penalties for violations of this Act; to provide funds for the promotion of tourism in Puerto Rico, publicity and propaganda in favor of the Island, and for the construction of waterworks; to provide funds for the administration and enforcement of the Act, and for other purposes," approved April 25, 1940, is hereby repealed in full.

Section 2.—All laws or parts of laws in conflict herewith are hereby repealed.

Section 3.—This Act shall take effect ninety days after its approval.

Approved, May 13, 1941.

[No. 162]

AN ACT

TO CREATE AN ORGANIZATION WHICH SHALL BE KNOWN AS COLLEGE OF DENTAL SURGEONS OF PUERTO RICO; TO SPECIFY ITS FUNCTIONS AND DUTIES, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

GENERAL PROVISIONS

Section 1.—Professionals entitled to practice dental surgery in the Island of Puerto Rico are hereby constituted into an artificial person or quasi-public corporation under the name of College of Dental Surgeons of Puerto Rico, if a majority of them so resolves in a referendum which shall be held for the purpose as hereinafter provided, with official domicile in the Capital.

Section 2.—The College of Dental Surgeons of Puerto Rico shall have power:

- (a) To subsist in perpetuity under that name; to sue and to be sued as an artificial person;

EN PUERTO RICO, LA PUBLICIDAD Y LA PROPAGANDA EN FAVOR DE LA ISLA Y PARA LA CONSTRUCCION DE ACUEDUCTOS; PARA PROVEER FONDOS PARA LA ADMINISTRACION Y EL CUMPLIMIENTO DE LA LEY, Y PARA OTROS FINES", APROBADA EN 25 DE ABRIL DE 1940; Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Por la presente queda totalmente derogada la Ley Ley Núm. 65 titulada: "Ley para proveer rentas para El Pueblo de Puerto Rico mediante la imposición de Rentas Internas sobre toda la sal que se produzca, venda, traspase, introduzca, importe o de cualquier otro modo sea traída a la Isla de Puerto Rico o producida en ella; proveer derechos de licencias a tales fines; para imponer penalidades por infracción de esta Ley; para proveer fondos para la promoción del Turismo en Puerto Rico, la publicidad y la propaganda en favor de la Isla, y para la construcción de acueductos; para proveer fondos para la administración y el cumplimiento de la ley, y para otros fines", aprobada en 25 de abril de 1940.

Sección 2.—Toda ley o parte de ley que se oponga a la presente, queda por ésta derogada.

Sección 3.—Esta Ley empezará a regir a los noventa días de su aprobación.

Aprobada en 13 de mayo de 1941.

[No. 162]

LEY

PARA CREAR UNA ORGANIZACION QUE SE DENOMINARA COLEGIO DE CIRUJANOS DENTISTAS DE PUERTO RICO, ESPECIFICAR SUS FUNCIONES Y DEBERES, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

DISPOSICIONES GENERALES

Sección 1.—Por la presente se constituye a los profesionales con derecho a ejercer la cirugía dental en la Isla de Puerto Rico, siempre que la mayoría de aquéllos así lo acuerda en *referendum* que al efecto se celebrará según se dispone más adelante, en entidad jurídica o corporación cuasi pública bajo el nombre de Colegio de Cirujanos Dentistas de Puerto Rico y con domicilio oficial en la Capital.

Sección 2.—El Colegio de Cirujanos Dentistas de Puerto Rico tendrá facultad:

- (a) Para subsistir a perpetuidad bajo este nombre, demandar y ser demandado, como persona jurídica.

- (b) To possess and use a seal which it can alter at will;
- (c) To acquire rights and property, both real and personal, through donation, legacy, quotas on its own members, purchase, or otherwise; to hold, convey, mortgage, and lease them, and to dispose thereof in any manner;
- (d) To appoint its directors and functionaries or officials who shall be elected up to the number of thirteen (13), of whom at least one shall belong to each senatorial district;
- (e) To adopt its by-laws, which shall be binding on all the members as may be prescribed by the assembly provided for in Section 15 of this Act, or, in default thereof, by the board of directors hereinafter established; and to amend said by-laws, in such form and under the requirements established therein;
- (f) To adopt or implant the rules of professional ethics which shall govern the conduct of dentists;
- (g) To receive and investigate the complaints formulated under oath in regard to the conduct of the members in the practice of their profession, which complaints can be sent to the board of directors for decision, and if, after a preliminary hearing in which the interested person or his representative shall be given an opportunity to be heard, cause is found, to institute the proper proceedings for expulsion before the Board of Dental Examiners. Nothing provided in this subdivision shall be understood in the sense of limiting or altering the power of the Board of Dental Examiners to institute these proceedings on its own account;
- (h) In order to protect its members in the practice of the profession, and through the creation of pawnshops, insurance systems, and special funds, or in any other manner, to help those who retire for physical disability or advanced age, and the heirs or beneficiaries of those who die;
- (i) To exercise such incidental powers that may be necessary or convenient for the purposes of its creation and operation, as are not in conflict with this Act.

Section 3.—After the first general meeting of the college, no person not a member thereof can practice the profession of dental surgery in this Island, except in the following cases:

- (a) Dentists of the United States Army and the United States Navy when they practice dental surgery in the performance of their official duties.

- (b) Para poseer y usar un sello, que podrá alterar a su voluntad.
- (c) Para adquirir derechos y bienes, tanto muebles como inmuebles, por donación, legado, tributos entre sus propios miembros, compra o de otro modo; y poseerlos, traspasarlos, hipotecarlos, arrendarlos y disponer de los mismos en cualquier forma.
- (d) Para nombrar sus directores y funcionarios u oficiales, que se elegirán en número de trece (13), de los cuales corresponderán uno por lo menos a cada distrito senatorial.
- (e) Para adoptar su reglamento, que será obligatorio para todos los miembros, según lo disponga la Asamblea prevista en la sección 15 de esta Ley o, en su defecto, la Junta Directiva que más adelante se establece; y para enmendar aquél, en la forma y bajo los requisitos que en el mismo se estatuyan.
- (f) Para adoptar e implantar los cánones de ética profesional que regirán la conducta de los dentistas.

(g) Para recibir e investigar las quejas juradas que se formulen respecto a la conducta de los miembros en ejercicio de la profesión, pudiendo remitirlas a la Junta Directiva para que actúe, y después de una vista preliminar, en la que se dará oportunidad al interesado o su representante, si encontrara causa fundada instituir el correspondiente procedimiento de destitución ante la Junta Dental Examinadora. Nada de lo dispuesto en este apartado se entenderá en el sentido de limitar o alterar la facultad de la Junta Dental Examinadora para iniciar por su propia cuenta estos procedimientos.

(h) Para proteger a sus miembros en el ejercicio de la profesión, y, mediante la creación de montepíos, sistema de seguro y fondos especiales, o en cualquier otra forma, socorrer a aquellos que se retiren por inhabilidad física o avanzada edad y a los herederos o a los beneficiarios de los que fallezcan.

(i) Para ejercitar las facultades incidentales que fueren necesarias o convenientes a los fines de su creación y funcionamiento que no estuvieren en desacuerdo con esta Ley.

Sección 3.—Celebrada la primera junta general del colegio, ninguna persona que no sea miembro del mismo podrá ejercer la profesión de cirugía dental en esta Isla, exceptuando estos casos:

- (a) Los dentistas del Ejército de Estados Unidos y de la Marina de Estados Unidos cuando el ejercicio de la cirugía dental se realiza en el cumplimiento de obligaciones oficiales.

MEMBERS

Section 4.—All dentists who are legally admitted to practice the profession of dental surgery in the Island of Puerto Rico and who fulfill the duties prescribed by this Act and the by-laws approved by the College shall be members of the college.

ORGANIZATION

Section 5.—The college shall be governed, in the first place, by its general assembly, and in the second place, by its board of directors.

Section 6.—The officials of the college who, in turn, shall be officials of the board of directors, shall consist of a president, a first vice president, a second vice president, a secretary, a treasurer, an auditor, and seven members, who shall be presidents of the district sections.

Section 7.—The by-laws shall establish district sections or local organizations which shall be elected or designated, and shall operate and fulfill their duties in such form and under such conditions as the by-laws of the college shall fix; but the election or designation of those who are to constitute them shall, save in the case of relinquishment of such power, be made by the members of the college who reside or have their offices in the respective territorial district of the sections or organizations.

Section 8.—The by-laws shall prescribe whatever has not been provided for in this Act, including everything concerning the functions, duties, and procedure of all its bodies and officials, calls, dates, quorum, form and requirements of the general assemblies and meetings of the board of directors; election of directors and officials; standing committees; budgets or investment of funds and disposal of property of the college, and terms for all offices, creation of vacancies and manner of filling them.

QUOTAS

Section 9.—Each year the members of the college shall pay a quota of from twelve (12) to fifteen (15) dollars on the date and in the instalments fixed by the regulations.

Section 10.—Any member who does not pay his annual quota shall be suspended as such member, even though he is, in all other respects, qualified as a member of the college.

Section 11.—When a member of the dental profession duly authorized to practice the profession pays his first annual quota, there

MIEMBROS

Sección 4.—Serán miembros del colegio todos los dentistas que estén admitidos legalmente a ejercer la profesión de cirugía dental en la Isla de Puerto Rico y cumplan los deberes que esta Ley les señala y el reglamento que apruebe el colegio.

ORGANIZACIÓN

Sección 5.—Regirán los destinos del colegio, en primer término su Asamblea General; y en segundo término, su Junta Directiva.

Sección 6.—Los oficiales del colegio, quienes a su vez lo serán de la Junta Directiva, consistirán de un presidente, un vicepresidente primero, un vicepresidente segundo, un secretario, un tesorero, un auditor y siete vocales que serán los presidentes de las secciones de distrito.

Sección 7.—El reglamento establecerá secciones de distrito u organismos locales que habrán de elegirse o designarse, funcionar y cumplir sus deberes en la forma y bajo las condiciones que el propio reglamento del colegio señale; pero la elección o designación de quienes hayan de constituir las secciones se hará, salvo el caso de dejación de tal facultad, por los miembros del colegio que residan o tengan su oficina en las respectivas demarcaciones territoriales de las Secciones u organismos.

Sección 8.—El reglamento dispondrá lo que no se haya previsto en la presente Ley, incluyendo lo concerniente a funciones, deberes y procedimientos de todos sus organismos y oficiales; convocatorias, fechas, *quorum*, forma y requisitos de las Asambleas Generales y sesiones de la directiva; elecciones de directores y oficiales; comisiones permanentes; presupuestos o inversión de fondos y disposición de bienes del colegio; y términos de todos los cargos, creación de vacantes y modo de cubrirlas.

CUOTAS

Sección 9.—Cada año los miembros del colegio pagarán una cuota de doce (12) a quince (15) dólares en la fecha y en los plazos que fije el reglamento.

Sección 10.—Cualquier miembro que no pague su cuota anual aunque en los demás respectos esté calificado como miembro del colegio, quedará suspendido como tal miembro.

Sección 11.—Cuando un miembro de la profesión dental debidamente autorizado para practicar la profesión, al pagar su primera

shall be issued to him, in addition to the receipt, a certificate on which it is set forth that said member of the college has fulfilled all the requirements of law and the regulations and is authorized to practice the profession during the year, in conformity with, and under the conditions that the by-laws of the college may establish. For the second and succeeding years, provision shall be made in the by-laws for the issuance of a card of renewal of the certificate entitling him to practice the profession as a member of the college; *Provided*, That it shall be an obligatory requirement for the member of the college to expose the said certificate to public view in his office.

PENALTIES

Section 12.—Every dentist who, without being duly admitted as a member of the college as provided by this Act, practices as a capacitated person authorized to do so, advertises himself as such dentist; or tries to pass himself off as a practising dentist, shall be guilty of a misdemeanor and, upon conviction, shall be punished by a fine of not less than fifty (50) nor more than two hundred and fifty (250) dollars, or by imprisonment in jail for a term of two months, or by both penalties, in the discretion of the court; *Provided*, That Act No. 75 of 1925 shall remain in full force in so far as it is not incompatible with this Act.

DUTIES OF THE COLLEGE

Section 13.—The College of Dental Surgeons of Puerto Rico shall have the following duties and obligations:

1. To contribute to the advancement and development of the science and the art of odontology;
2. To raise and maintain the dignity of the profession and of its members;
3. To establish relations with similar associations in other countries, within certain rules of solidarity and courtesy;
4. To work for the implantation of adequate national and insular laws responding to a reasonable and just spirit and connected with the profession of dentistry;
5. To cooperate with the medical and allied professions in everything of mutual interest and beneficial to general welfare;
6. To promote fraternal relations among its members;
7. To uphold sound and strict professional ethics among its associates;
8. To furnish such reports as the government may request.

cuota anual, se le expedirá, además del recibo, un certificado en el cual se haga constar que dicho miembro del colegio ha llenado todos los requisitos legales y reglamentarios y queda autorizado para practicar la profesión durante el año de conformidad y bajo las condiciones que establecieran los reglamentos del colegio; para el segundo año y sucesivos, se proveerá en los reglamentos la expedición de una tarjeta de renovación del certificado que lo acredite para practicar su profesión como un miembro del colegio; *Disponiéndose*, que será requisito obligatorio para el colegiado exponer a la vista del público, en su consultorio, el mencionado certificado.

PENALIDADES

Sección 12.—Todo dentista que sin estar debidamente colegiado según se dispone por esta Ley, practique como persona capacitada y autorizada para ello, se anuncie como tal o trate de hacerse pasar como dentista en ejercicio, será culpable de un delito menos grave; y convicto que fuere será castigado con multa mínima de cincuenta (50) dólares y máxima de doscientos cincuenta (250) dólares o cárcel por un término de dos (2) meses o ambas penas a discreción del tribunal; *Disponiéndose*, que subsistirá en todo vigor la Ley Número 75 de 1925, en tanto en cuanto no fuere incompatible con esta Ley.

DEBERES DEL COLEGIO

Sección 13.—El Colegio de Cirujanos Dentistas de Puerto Rico tendrá como deberes y obligaciones las siguientes:

1. Contribuir al adelanto y desarrollo de la ciencia y el arte de la Odontología.
2. Elevar y mantener la dignidad de la profesión y sus miembros.
3. Establecer relaciones con asociaciones análogas de otros países, dentro de determinadas reglas de solidaridad y cortesía.
4. Laborar por la implantación de leyes insulares y nacionales adecuadas que respondan a un espíritu razonable y justo y que tengan relación con la profesión del dentista.
5. Cooperar con la profesión médica y sus aliadas en todo cuanto sea de interés mutuo y beneficioso al bienestar general.
6. Promover relaciones fraternales entre sus miembros.
7. Sostener una saludable y estricta moral profesional entre los asociados.
8. Suministrar los informes que el gobierno solicite.

TEMPORARY PROVISIONS

Section 14.—Within the thirty (30) days after this Act takes effect, and for the purpose indicated in Section 1 hereof, the chairman of the Board of Dental Examiners shall appoint a referendum commission composed of not less than nine (9) nor more than thirteen (13) members who are authorized dentists, on which commission the seven (7) districts shall be represented, none of which shall have more than three (3) representatives who shall be *bona fide* residents thereof. The commission, the members of which can, in writing, delegate their representation in other colleagues residing in their respective districts, shall appoint the officials that it may deem necessary and shall proceed using mail or other adequate means, to consult, in writing, the dentists entitled, at that time, to be members of the college, as to whether or not they wish the college to be constituted as provided by this Act. The replies shall be categorical in the affirmative or the negative; they shall be in the handwriting of the interested person, and shall be open to inspection by any dentist who so requests. After the majority has pronounced favorably or unfavorably, the commission shall give written notice thereof to the Governor and to the Board of Dental Examiners of Puerto Rico.

Section 15.—If the result of the referendum prescribed is affirmative, the commission mentioned in the preceding section shall become the call committee or initial assembly and, as such, within the thirty (30) days following the date on which the communication prescribed at the end of Section 14 has been made, shall call all the dentists who on that date may be entitled to be members of the college, to a general assembly which, for the purpose of electing the first board of directors and deciding upon the by-laws of the college hereby created, shall be held in the city of San Juan on the fifteenth day after the publication of the call in not less than three (3) newspapers of general circulation in the country. If at least eighty-five (85) persons do not attend the first assembly so called, it cannot be held; but those attending may, by a majority, designate a date for a new call which shall be made for the identical purposes and in the same manner as the former call, without there being less than thirty (30) days between the calls. On second call, said assembly may be held with any number of dentists that attend, and the resolutions adopted, and the acts done by the majority of those present, shall be valid.

DISPOSICIONES TRANSITORIAS

Sección 14.—Dentro de los treinta (30) días siguientes a la vigencia de esta Ley y para el objeto indicado en su sección 1ra., el Presidente de la Junta Dental Examinadora designará una comisión de *referendum* compuesta de no menos de nueve (9) ni más de trece (13) miembros que sean dentistas autorizados debiendo estar representados los siete (7) distritos ninguno de los cuales tendrá más de tres (3) representantes, quienes serán residentes *bona fide* del distrito. La comisión, cuyos miembros podrán delegar por escrito su representación a otros colegas residentes de sus respectivos distritos, nombrará los oficiales que juzgue necesarios y procederá, utilizando la vía postal u otro medio adecuado, a consultar por escrito a los dentistas que a la sazón tengan derecho a ser miembros del colegio, si desean o no que se constituya el colegio según previene esta Ley. Las contestaciones deberán ser categóricas en la afirmativa o negativa; habrán de ser escritas de puño y letra del interesado, y estarán todas sujetas a la libre inspección del dentista que lo solicite. Una vez que la mayoría se haya pronunciado en favor o en contra, la comisión dará cuenta de ello por escrito al Gobernador y a la Junta Dental Examinadora de Puerto Rico.

Sección 15.—De ser afirmativo el resultado del *referendum* dispuesto, la mencionada comisión en el artículo anterior se convertirá en comisión de convocatoria o asamblea inicial, y en tal carácter, dentro de los treinta (30) días siguientes a la fecha de haber hecho la comunicación prevista al final de la sección 14, convocará a todos los dentistas que para esa fecha tengan derecho a ser miembros del colegio, a la asamblea general que, con el fin de dejar electa la primera Junta Directiva y resolver sobre el reglamento del colegio por la presente creado, se celebrará en la ciudad de San Juan, el décimoquinto día de la publicación de la convocatoria, en no menos de tres (3) periódicos de circulación general en el país. Si no llegaren a ochenta y cinco (85) los presentes en la primera asamblea así convocada, ésta no podrá celebrarse; pero los que hayan concurrido podrán por mayoría designar fecha para nueva citación que se hará con idénticos fines y en igual forma que la anterior, sin que entre una y otra transcurran menos de treinta (30) días. En segunda convocatoria aquella asamblea podrá celebrarse con cualquier número de dentistas que asistan y los acuerdos que se adopten y las actuaciones que se lleven a cabo por mayoría de los presentes, serán válidos.

Section 16.—If any clause, paragraph, section, article, or part of this Act is declared unconstitutional by a court of competent jurisdiction, said decision shall not affect or invalidate the other provisions of this Act, but its effect shall be limited to the clause, paragraph, section, article, or part of this Act so declared.

Section 17.—All laws or parts of laws in conflict herewith are hereby repealed.

Section 18.—This Act shall take effect ninety days after its approval.

Approved, May 13, 1941.

[No. 163]

AN ACT

TO CREATE AN INSULAR BUILDING BOARD AND TO PROVIDE FOR THE PREPARATION, DRAFTING AND PROMULGATION, IN LEGAL FORM, OF THE RULES AND REGULATIONS FOR THE CONSTRUCTION OF WORKS IN PUERTO RICO, AND FOR OTHER PURPOSES.

Be it enacted by the Legislature of Puerto Rico:

Section 1.—An Insular Building Board is hereby created, which shall be composed of seven (7) members, to wit: a civil engineer or an architect, appointed by the Commissioner of the Interior; a civil or sanitary engineer, appointed by the Commissioner of Health; an attorney of the Department of Justice, appointed by the Attorney General, and four members appointed by the Governor of Puerto Rico by and with the advice and consent of the Senate, who shall be engineers or architects selected from lists of three candidates submitted by the College of Engineers of Puerto Rico. These members shall hold their offices for a term of four years and until their successors are appointed and qualify.

Section 2.—The Insular Building Board shall hold regular meetings once a month, and such special meetings as may be necessary for the dispatch of business. The members of the Insular Building Board shall serve *ad honorem*.

Section 3.—The Commissioner of the Interior is hereby directed to draft, without delay, projects of rules and regulations for the construction of all kinds of works in Puerto Rico, and upon the termination thereof, he shall submit them for the approval of the board hereby created; *Provided*, That the board may appoint from among

Sección 16.—Si cualquiera cláusula, párrafo, artículo, sección o parte de esta Ley, fuere declarada anticonstitucional por un tribunal de jurisdicción competente, dicho fallo no afectará o invalidará las otras disposiciones de esta Ley, sino que su efecto quedará limitado a la cláusula, párrafo, artículo, sección o parte de esta Ley que así fuere declarado.

Sección 17.—Toda ley o parte de ley que se oponga a la presente, queda por ésta derogada.

Sección 18.—Esta Ley empezará a regir a los noventa días después de su aprobación.

Aprobada en 13 de mayo de 1941.

[No. 163]

LEY

CREANDO UNA JUNTA INSULAR DE CONSTRUCCIONES Y DISPONIENDO LA PREPARACION, REDACCION Y PROMULGACION EN FORMA LEGAL DE REGLAMENTOS PARA LA CONSTRUCCION DE OBRAS EN PUERTO RICO, Y PARA OTROS FINES.

Decrétase por la Asamblea Legislativa de Puerto Rico:

Sección 1.—Por la presente se crea una Junta Insular de Construcciones, que se compondrá de siete miembros, a saber: un ingeniero civil o un arquitecto designado por el Comisionado del Interior; un ingeniero civil o sanitario designado por el Comisionado de Sanidad; un abogado del Departamento de Justicia designado por el Procurador General y cuatro miembros nombrados por el Gobernador de Puerto Rico con el consejo y consentimiento del Senado, que deberán ser ingenieros o arquitectos seleccionados de ternas sometidas por el Colegio de Ingenieros de Puerto Rico. Estos miembros desempeñarán sus cargos por un término de cuatro (4) años y hasta que sus sucesores sean nombrados y hayan tomado posesión de su puesto.

Sección 2.—La Junta Insular de Construcciones celebrará sesiones ordinarias una vez al mes y las extraordinarias que fueren precisas para el despacho de los asuntos. Los miembros de la Junta Insular de Construcciones servirán sus cargos *ad honorem*.

Sección 3.—Se ordena por la presente que el Comisionado del Interior proceda sin pérdida de tiempo a la redacción de proyectos de reglamentos para la construcción de toda clase de obras en Puerto Rico, los cuales una vez terminados los someterá a la aprobación de la junta aquí creada; *Disponiéndose*, que la junta podrá designar